

Zeitschrift: Journal suisse d'apiculture
Herausgeber: Société romande d'apiculture
Band: 90 (1993)
Heft: 1-2

Nachruf: Nécrologie

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 29.06.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

une demi-journée à la découverte de la nature par le canal de notre exposition. Les élèves de la classe qui a remporté le concours sont invités à une visite commentée à l'Institut agricole de Grangeneuve au printemps 1993. A cette occasion, le rucher-école leur ouvrira aussi ses portes. Gageons que le « virus » atteindra plusieurs de ces adolescents ou adolescentes.

Suite à une telle réussite, la Fédération n'attendra pas dix ans pour rééditer. C'est en tout cas ce que se sont promis les membres responsables.

Mais un tel succès n'arrive pas tout seul. Ce ne sont pas moins de quarante collègues apiculteurs, moniteurs-éleveurs,

conseillers apicoles qui y ont contribué. Le public vous remercie pour toutes les informations que vous lui avez dispensées. C'est grâce aussi à la Société coopérative Migros qui nous a mis ses locaux à disposition et permis d'écouler plus de 400 kilos de miel et à la vulgarisation apicole dont l'apport financier n'est pas négligeable.

Un dernier merci s'adresse aux collègues de l'Institut agricole de Grangeneuve, au président et aux membres du comité cantonal qui ont, entre autres, mis les bouchées doubles pour préparer cette exposition.

M. Limat, secrétaire

NÉCROLOGIE

Société d'apiculture Jura-Nord



† **Georges STEINER,**
président

Il est arrivé à l'apiculture tout naturellement, sur l'initiative de son père qui était lui-même un grand amoureux des abeilles.

C'est en 1965 qu'il devient membre de la SAR, section Jura-Nord. La même année déjà, il est désigné pour suivre le cours de conseiller apicole, charge qu'il assume au sein de la société à partir de 1966.

Dès 1975, après avoir suivi le cours, il est nommé inspecteur des ruchers pour notre section et il devient également membre du comité.

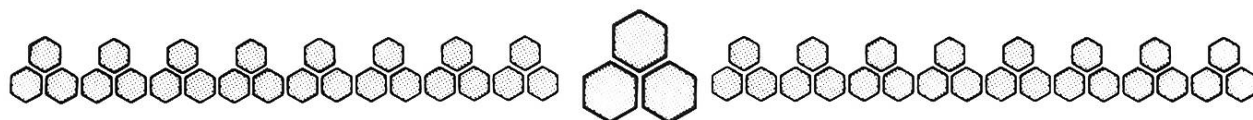
En 1982, renonçant à la charge d'inspecteur, il est nommé président de la société. Pendant dix années, avec compétence et savoir-faire, il dirige les destinées de la Jura-Nord. Il était encore des nôtres le 5 septembre dernier lors de notre sortie à Châteauneuf en Valais.

En ce triste automne 1992, la maladie a eu raison de sa forte constitution et Georges Steiner a quitté ce monde âgé de 47 ans seulement.

Nous garderons de notre président et ami un excellent souvenir. A ses enfants, sa maman et son amie, nous réitérons notre plus profonde sympathie.

*Au nom de la Jura-Nord,
la secrétaire*

JAB 1820 Montreux 1 / Réexpédition: M. J. Girard, Parqueterie 7, 1680 Romont



Un nouveau point de vente à ACLENS

APICHANCELS – Dépôt de la maison Bienen-Meier

Dès le 7 mars 1992

vous avez la possibilité d'acheter nos produits réputés tels que : cire ULTRA, cadres, candi VITALIS, boîtes à miel type K et NOVALUX, etc., à **Aclens** (environ 10 km de Lausanne).

Notre dépôt est géré par :

M. Marcel Décurnex, « Les Chancels »
1123 Aclens **Tél. (021) 869 91 96**

M. Décurnex est un apiculteur compétent et chevronné qui se fera un plaisir de vous conseiller et de vous servir.

Voici les heures d'ouverture :

Lundi	13 h 30 - 20 h	Jeudi fermé toute la journée	
Mardi	8 h - 12 h et 13 h 30 - 20 h	Vendredi	8 h - 12 h
Mercredi	8 h - 12 h et 13 h 30 - 20 h	Samedi	8 h - 12 h

1^{er} novembre 1993 au 15 février 1994 : sur rendez-vous

**Reprise de cire : pendant la DERNIÈRE SEMAINE
des mois de
mars, avril, mai, juin, septembre et octobre.**

